

September 29, 2023

PETERSON PARENT PERIODICAL

☰ On Mobile? Scroll to read in Spanish ☰
☰ ¿En el móvil? Desplácese para leer en español ☰

Dear Peterson Families,

We are delighted to announce the first People of Peterson profile for SY23-24! Meet Ms. Broschat, one of our Diverse Learner teachers, by [clicking here](#) to read her story.

Have a great weekend,
Principal Nieves
Assistant Principal Hurley

Estimadas familias de Peterson,






¡Estamos encantados de anunciar el primer perfil de People of Peterson para el año escolar 23-24! Conozca a la Sra. Broschat, una de nuestras maestras de estudiantes diversos, haciendo [clic aquí](#) para leer su historia.

Ten un excelente fin de semana,
Directora Nieves
Subdirectora Hurley



IMPORTANT DATES/ FECHAS IMPORTANTES

Monday, October 2 Lunes 2 de Octubre	Tuesday, October 3 Martes 3 de Octubre	Wednesday, October 4 Miércoles 4 de Octubre	Thursday, October 5 Jueves 5 de Octubre	Friday, October 6 Viernes 6 de Octubre
		<p> Walk and Bike to School Day (PTA Event), 8:00-8:30AM</p> <p> Peterson Regional Vaccine and Physicals Clinic, 9AM-1PM, Auditorium</p> <p> Día de caminar y ir en bicicleta a la escuela (evento de la PTA), de 8:00 a 8:30 a. m.</p> <p> Clínica regional de exámenes físicos y vacunas de Peterson, de 9 a. m. a 1 p. m., auditorio</p>	<p> Math Night (PAC Event), 5:00-7:00PM</p> <p> Noche de Matemáticas (evento PAC), 5:00-7:00 p.m.</p>	
Monday, October 9 Lunes 9 de Octubre	Tuesday, October 10 Martes 9 de Octubre	Wednesday, October 11 Miércoles 4 de Octubre	Thursday, October 12 Jueves 5 de Octubre	Friday, October 13 Viernes 13 de Octubre
<p> School Closed - Indigenous Peoples Day</p> <p> Escuela cerrada - Día de los Pueblos Indígenas</p>	<p> GoCPS Parent Presentation - Virtual in English & Spanish 9:30AM</p> <p> GoCPS Parent Presentation - Virtual in English, 5:30PM</p> <p> Presentación para padres de GoCPS: virtual en inglés y español 9:30 a. m.</p>	<p> CPS High School Admissions Test for 8th Graders in English</p> <p> Peterson Regional Vaccine and Physicals Clinic, 9AM-1PM, Auditorium</p> <p> Prueba de admisión a la</p>	<p> STEAM Leadership Team Meeting, 4PM, Room 117</p> <p> Reunión del equipo de liderazgo STEAM, 4 p.m., sala 117</p>	<p> New Peterson Family Meeting: Newcomers/Migrant Families, 9AM (Cafeteria)</p> <p> Hispanic Heritage Month Performances for Students, 11AM-1PM</p> <p> Reunión de la nueva familia</p>

	 Presentación para padres de GoCPS: virtual en inglés, 5:30 p.m.	escuela secundaria de CPS para estudiantes de octavo grado en inglés  Clínica regional de exámenes físicos y vacunas de Peterson, de 9 a. m. a 1 p. m., auditorio		Peterson: recién llegados/familias inmigrantes, 9 a.m. (Cafetería)  Actuaciones del Mes de la Herencia Hispana para estudiantes, de 11 a. m. a 1 p. m.
 Click here to subscribe to the Peterson Community Google Calendar!		 Haga clic aquí para suscribirse a la ¡Calendario de Google de la comunidad de Peterson!		

High School Admissions Test for 8th Grade

Test Dates

- English: Wednesday, October 11, 2023
- Arabic, Simplified Chinese, Polish, Spanish, Urdu: Tuesday, October 17, 2023

Eligible Students

- All 8th grade students are eligible to participate in the CPS High School Admissions Test

Information regarding testing at Peterson was sent home with all 8th graders on Friday. Review the family letter [here](#).

Peterson Sports This Weekend

We want to wish good luck to all of our student athletes competing this weekend!

- 5th-8th grade cross country runners at Riis Park
- 7th & 8th boys soccer vs. Sauganash
- 7th & 8th girls volleyball vs. Prussing

Physicals & Vaccinations Clinic (2 weeks left!)

Prueba de admisión a la escuela secundaria para el octavo grado

Fechas de prueba

- Español: miércoles 11 de octubre de 2023
- Árabe, chino simplificado, polaco, español, urdu: martes 17 de octubre de 2023

Estudiantes elegibles

- Todos los estudiantes de octavo grado son elegibles para participar en la prueba de admisión a la escuela secundaria de CPS.

La información sobre los exámenes en Peterson se envió a casa con todos los estudiantes de 8° grado el viernes. Revise la carta familiar [aquí](#).

Peterson deportes este fin de semana

¡Queremos desearles buena suerte a todos nuestros estudiantes atletas que compiten este fin de semana!

- Corredores de cross country de 5° a 8° grado en Riis Park
- Fútbol masculino 7.° y 8.° contra Sauganash
- 7.° y 8.° voleibol femenino vs. Prussing

Clínica de exámenes físicos y vacunas (¡Quedan 3 semanas!)

Register using the link below for our next physical and vaccine clinic on Wednesday, September 27th from 9AM - 1PM in the Auditorium. If you complete all of the registration forms, you do not need to be present with your child. We will pull them briefly from class to attend the clinic so they can receive their back to school vaccinations or complete the physical.

<https://events.juware.com/IL-IDPH/jm7yr/1539501/>

Peterson Schools Fees and School Supplies

Peterson provides school supplies for all students through the \$50 school fee each year. We do not provide a list of supplies or expect families to shop for supplies. Families with multiple children attending Peterson will only need to pay a maximum of \$100. School fees can be paid online here:

You can also donate at this link to sponsor the school fee of another student or family.
<https://magic.collectorsolutions.com/magic-ui/Login/cps-24941-mary-gage-peterson-el>

Walk and Roll to School Day

Regístrese utilizando el enlace a continuación para nuestra próxima clínica física y de vacunas el miércoles 27 de septiembre de 9 a. m. a 1 p. m. en el Auditorio. Si completa todos los formularios de inscripción, no es necesario que esté presente con su hijo. Los sacaremos brevemente de clase para que asistan a la clínica para que puedan recibir sus vacunas de regreso a la escuela o completar el examen físico.

<https://events.juware.com/IL-IDPH/jm7yr/1539501/>

Tarifas y útiles escolares de Peterson Schools

Peterson proporciona útiles escolares para todos los estudiantes a través de la cuota escolar de \$50 cada año. No proporcionamos una lista de suministros ni esperamos que las familias compren suministros. Las familias con varios niños que asisten a Peterson solo deberán pagar un máximo de \$100. Las cuotas escolares se pueden pagar en línea aquí:

<https://magic.collectorsolutions.com/magic-ui/Login/cps-24941-mary-gage-peterson-el>

Día de caminar y rodar a la escuela

**PETERSON ELEMENTARY
WALK AND ROLL TO SCHOOL DAY
OCTOBER 4, 2023**




**JOIN THE PETERSON ELEMENTARY PTA IN CELEBRATING
WALK AND ROLL TO SCHOOL DAY ON OCTOBER 4TH.
THIS IS A CHANCE FOR STUDENTS TO COMBINE
PHYSICAL FITNESS WITH BUILDING COMMUNITY AND
CARING FOR THE ENVIRONMENT.**

**PARTICIPANTS CAN VISIT THE PTA TABLE BY THE PLAZA
FROM 8:00-8:30 AM FOR A TREAT ON OCTOBER 4TH!**

Join the Peterson elementary PTA in celebrating Walk and roll to school day on October 4th. This is a chance for students to combine physical fitness with building community and caring for the environment.

Participants can visit the PTA table by the plaza from 8:00-8:30 am for a treat on October 4th!

 [Join us for Math Night on October 5th!](#)

**PETERSON ELEMENTARY DÍA DE
CAMINAR Y RODAR A LA ESCUELA
4 DE OCTUBRE DE 2023**



**ÚNASE A LA PTA DE LA PRIMARIA PETERSON PARA
CELEBRAR EL DÍA DE WALK AND ROLL TO SCHOOL EL 4 DE
OCTUBRE. ESTA ES UNA OPORTUNIDAD PARA QUE LOS
ESTUDIANTES COMBINEN LA APTITUD FÍSICA CON LA
CONSTRUCCIÓN DE LA COMUNIDAD Y EL CUIDADO DEL
MEDIO AMBIENTE.**

**¡LOS PARTICIPANTES PUEDEN VISITAR LA MESA DE LA
PTA EN LA PLAZA DE 8:00 A 8:30 AM PARA UN REGALO
EL 4 DE OCTUBRE!**

Únase a la PTA de la escuela primaria Peterson para celebrar el día de caminar y llegar a la escuela el 4 de octubre. Esta es una oportunidad para que los estudiantes combinen la aptitud física con la construcción de una comunidad y el cuidado del medio ambiente.

¡Los participantes pueden visitar la mesa de la PTA junto a la plaza de 8:00 a 8:30 am para disfrutar de un regalo el 4 de octubre!

 [¡La Noche de Matemáticas](#)

JOIN US FOR

MATH NIGHT

ENJOY DINNER, ENTER RAFFLES FOR PRIZES, LEARN MORE ABOUT MATH AT PETERSON & PLAY MATH GAMES!

**THURSDAY,
OCTOBER 5TH AT 5 P.M.**

ALL PETERSON FAMILIES ARE WELCOME!

CHILDREN MUST BE ACCOMPANIED BY AN ADULT.
PLEASE ENTER THROUGH THE CAFETERIA.



ÚNASE A NOSOTROS PARA

LA NOCHE DE MATEMÁTICAS

¡DISFRUTE DE LA CENA, PARTICIPE EN RIFAS DE PREMIOS, APRENDA MÁS SOBRE MATEMÁTICAS EN PETERSON Y JUEGUE JUEGOS DE MATEMÁTICAS!

**JUEVES,
5 DE OCTUBRE A LAS 5:00**

¡TODAS LAS FAMILIAS DE PETERSON SON BIENVENIDAS!

**LOS NIÑOS DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN ADULTO.
POR FAVOR INGRESE POR LA CAFETERÍA.**



Math Night is returning! All Peterson families are invited to join us on Thursday, October 5th starting at 5 p.m. We'll serve dinner, raffle off TWENTY amazing math games, learn about the math curriculum at Peterson, and get to play math games led by our teachers. All children must be accompanied by an adult. Please enter through the Cafeteria Doors.

We need your help to make this event a success! Are you available to volunteer to assist serving dinner, welcoming families, or handing out raffle tickets that night? Please email petersonpac1@gmail.com.

PAC Event

Join our STEAM Leadership Team!

We're looking for a diverse group of community members that represent our school who can help highlight the successes and identify growth opportunities of our STEAM programming.

¡Vuelve la noche de matemáticas! Todas las familias de Peterson están invitadas a unirse a nosotros el jueves 5 de octubre a partir de las 5 p.m. Serviremos la cena, sortearemos VEINTE juegos increíbles, aprenderemos sobre el plan de estudios de matemáticas en Peterson y jugaremos juegos de matemáticas dirigidos por nuestros maestros. Todos los niños deben estar acompañados por un adulto. Ingrese por las puertas de la cafetería.

¡Necesitamos su ayuda para que este evento sea un éxito! ¿Está disponible como voluntario para ayudar a servir la cena, dar la bienvenida a las familias o repartir boletos para la rifa esa noche? Envíe un correo electrónico a petersonpac1@gmail.com.

¡Equipo de liderazgo STEAM!

Estamos buscando un grupo diverso de miembros de la comunidad que representen a nuestra escuela y que puedan ayudar a resaltar los éxitos e identificar oportunidades de crecimiento de nuestra programación STEAM.

As a CPS designated STEAM school, we're continually evaluating our programming and working to evolve our STEAM mission. Some of our goals throughout the year include defining community partnerships and STEAM initiatives and to complete the district's Implementation on Pace report, our yearly programming audit and reflection. We'll also plan community engagement events such as STEAM Night and discuss how students can join in the work as well.

If you are interested in joining this team, please fill out [this interest form](#). Our first monthly meeting of the 2023-2024 school year will be Thursday, October 12 from 4:00p-5:00p.

If you have any questions, please contact Mitchel Meighen, Peterson's STEAM Coach, at msmeighen@cps.edu.

Science Olympiad Volunteer Needed!

Peterson was recently invited to participate in the Science Olympiad, and we need your help! Science Olympiad is a competition that engages students in hands-on events from all areas of STEM while meeting and competing against like minded kids from around Chicago and the entire state. It's kind of like a track meet for science nerds where kids can explore whatever sparks their interest. This opportunity will help us continue to define our STEAM school identity.

We're looking for a parent(s) who are interested in volunteering to lead our Science Olympiad team! If you're someone who has a background in science or just an interest in academic competitions, this is the perfect opportunity for you. Check out the [Illinois Science Olympiad website](#) for more information.

Como escuela STEAM designada por CPS, evaluamos continuamente nuestra programación y trabajamos para desarrollar nuestra misión STEAM. Algunas de nuestras metas a lo largo del año incluyen definir asociaciones comunitarias e iniciativas STEAM y completar el informe Implementación en Pace del distrito, nuestra auditoría y reflexión de programación anual. También planificaremos eventos de participación comunitaria, como STEAM Night, y discutiremos cómo los estudiantes también pueden unirse al trabajo.

Si está interesado en unirse a este equipo, complete [este formulario de interés](#). Nuestra primera reunión mensual del año escolar 2023-2024 será el jueves 12 de octubre de 4:00 p.m. a 5:00 p.m.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Mitchel Meighen, entrenador STEAM de Peterson, en msmeighen@cps.edu.

Olimpiada de Ciencias

Peterson fue invitado recientemente a participar en la Olimpiada de Ciencias y ¡necesitamos su ayuda! La Olimpiada de Ciencias es una competencia que involucra a los estudiantes en eventos prácticos de todas las áreas de STEM mientras se reúnen y compiten contra niños con ideas afines de todo Chicago y de todo el estado. Es como una competencia de atletismo para nerds de la ciencia donde los niños pueden explorar cualquier cosa que despierte su interés. Esta oportunidad nos ayudará a continuar definiendo nuestra identidad escolar STEAM.

¡Estamos buscando padres que estén interesados en ofrecerse como voluntarios para liderar nuestro equipo de la Olimpiada de Ciencias! Si eres alguien que tiene experiencia en ciencias o simplemente estás interesado en competencias académicas, esta es la oportunidad perfecta para ti. Consulte [el sitio](#)

All participants will need to complete the CPS Level I volunteer application process. Please contact Mitchel Meighen, Peterson's STEAM Coach, at msmeighen@cps.edu if you are interested!

Peterson High School Fair for 7th & 8th Graders

Peterson's annual high school fair for 7th and 8th graders will take place on Thursday, October 19th at 2PM. Ten+ high schools will be in attendance to share information with our students. Ensure your child is present on Thursday, October 19th!

[web de la Olimpiada de Ciencias de Illinois](#) para obtener más información.

Todos los participantes deberán completar el proceso de solicitud de voluntariado de CPS Nivel I. Comuníquese con Mitchel Meighen, entrenador STEAM de Peterson, en msmeighen@cps.edu si está interesado.

Feria de la escuela secundaria Peterson para estudiantes de 7.º y 8.º grado

La feria anual de la escuela secundaria de Peterson para estudiantes de 7.º y 8.º grado se llevará a cabo el jueves 19 de octubre a las 2 p.m. Asistirán más de diez escuelas secundarias para compartir información con nuestros estudiantes. ¡Asegúrese de que su hijo esté presente el jueves 19 de octubre!

PETERSON ELEMENTARY ANNUAL

High School

fair

THURSDAY,
OCTOBER
19th

Location: TBD
2:00pm - 3:30pm

Over **10**
High Schools
are Invited!

CHIARTS,
NORTHTOWN,
LANE, MATHER,
RICKOVER, VON,
PROSSER..AND A
FEW MORE!

Previously Shared Information:

Información previamente compartida:



Choose delivery to classrooms the week of September 25th or pick up at Peterson Parent Meeting on September 20th at 9 a.m.

Online T-Shirt Sales

Would you like to order a new baseball t-shirt for only \$15? Online sales of youth and adult sizes is now available at www.friendsofpeterson.org.

At checkout, you can choose to have your order delivered to your child's classroom the week of September 25th. If you would like delivery, please include your child's name and teacher's name in "add a note to seller" box. Questions? Contact petersonfriends@gmail.com.

★ Success Bound Curriculum

The school counselors and teachers have been implementing a new curriculum called Success Bound with our 8th graders. This curriculum covers career readiness, academic success, healthy social emotional skills and finally we review the high school application process. We are currently on Unit 1 and the goal is that students will navigate the process of researching and applying to high school in the Chicago Public School district. Here is our scope and sequence so you can review the remaining units:

Ventas de camisetas en línea

¿Te gustaría pedir una nueva camiseta de béisbol por sólo \$15? Las ventas en línea de tallas para jóvenes y adultos ya están disponibles en www.friendsofpeterson.org.

Al finalizar la compra, puede elegir que su pedido se entregue en el salón de clases de su hijo la semana del 25 de septiembre. Si desea la entrega, incluya el nombre de su hijo y el nombre del maestro en el cuadro "agregar una nota al vendedor". ¿Preguntas? Póngase en contacto con petersonfriends@gmail.com.

★ Plan de Estudios Success Bound

Las consejeras escolares y los maestros han estado implementando un nuevo plan de estudios llamado Success Bound para estudiantes de octavo grado. Este plan de estudios cubre la preparación profesional, el éxito académico, las habilidades socioemocionales saludables y, finalmente, revisamos el proceso de solicitud de la escuela secundaria. Actualmente estamos en la Unidad 1 y el objetivo es que los estudiantes naveguen por el proceso de investigación y solicitud de ingreso a la escuela secundaria en el distrito de Escuelas Públicas

https://drive.google.com/file/d/1BDc8FfAu5ofd8Yq8QOA4A_wPfdwLEKq/view?usp=sharing

Peterson Pantry



You can help by:

- Purchasing needed hygiene items, cleaning supplies, and non-perishable food to support families
- Refilling pantry 2 or more times during assigned week(s)

SIGN UP NOW!

Are you able to help or want more information?

Contact petersonfriends@gmail.com

Thanks to the generosity of many Peterson families and educators, the Peterson Pantry has successfully provided free food, hygiene items, and cleaning supplies for our community for more than two years!

Volunteers are needed to purchase items and refill the Peterson Pantry in order to continue our efforts to meet the needs of our community. Located outside and accessible 24 hours/day, please consider volunteering to fill the pantry for a week or more this fall and winter. Contact petersonfriends@gmail.com for questions or to sign up!

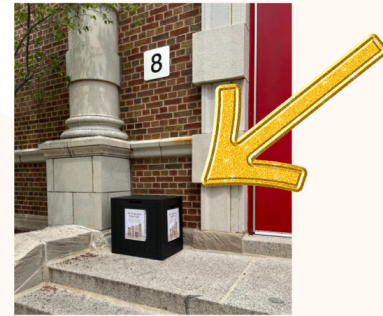
de Chicago. Aquí te dejamos nuestro alcance y secuencia para que puedas revisar las unidades restantes:

https://drive.google.com/file/d/1BDc8FfAu5ofd8Yq8QOA4A_wPfdwLEKq/view?usp=sharing

Despensa Peterson

THE PETERSON PANTRY

HAS BEEN TEMPORARILY RELOCATED DURING CONSTRUCTION TO DOOR #8 BY CATALPA & CHRISTIANA



WANT TO SIGN UP TO ADOPT THE PANTRY FOR A WEEK? CONTACT PETERSONFRIENDS@GMAIL.COM

Gracias a la generosidad de muchas familias y educadores de Peterson, Peterson Pantry ha proporcionado con éxito alimentos, artículos de higiene y artículos de limpieza gratuitos para nuestra comunidad durante más de dos años.

Se necesitan voluntarios para comprar artículos y recargar Peterson Pantry para continuar nuestros esfuerzos para satisfacer las necesidades de nuestra comunidad. Ubicado afuera y accesible las 24 horas del día, considere ofrecerse como voluntario para llenar la despensa durante una semana o más este otoño e invierno. ¡Póngase en contacto con petersonfriends@gmail.com si tiene preguntas o para registrarse!

Physicals and Vaccinations

Illinois State Law requires that all enrolled students have proof of medical compliance on file by October 15, 2023. Physical exams are required for students entering CPS for the first time and a new physical exam is required for 6th graders with updated immunizations.

Parents and guardians, please make sure you submit proof of your child's required immunizations and health exams by the October 15, 2023 deadline in order to prevent your child from being excluded from school. With your help, we can ensure all of our students enjoy a healthy 2023-2024 school year!

Please reach out to Clerk Niki Kolovos at natsiaousis@cps.edu with any questions.

Free Classes for Families -- CPS Parent University

Parent University offers FREE classes and workshops for adults. Fill out [this form](#) to sign up for classes in Fall 2023. You will be contacted by email or phone to complete the final registration process.

CPS Parent University is located at Cleveland Elementary School, 3121 W. Byron St., Chicago, IL., 60618.

- ESL Class - Monday & Wednesday - 9:30am - 12:30pm
- GED in Spanish - Tuesday & Thursday - 9:30am - 12:30pm
- Computer Basic Skills - Class will be in English - Wednesday - 9:30am - 11:30am * Northstar Curriculum
- Computer Basic Skills - Class will be in Spanish - Monday - 9:30am - 11:30am * Northstar Curriculum

Físicos y Vacunaciones

La ley del estado de Illinois requiere que todos los estudiantes inscritos tengan un comprobante de cumplimiento médico en el archivo antes del 15 de octubre de 2023. Se requieren exámenes físicos para los estudiantes que ingresan a CPS por primera vez y se requiere un nuevo examen físico para los estudiantes de sexto grado con vacunas actualizadas.

Padres y tutores, asegúrese de enviar pruebas de las vacunas y los exámenes de salud requeridos de su hijo antes de la fecha límite del 15 de octubre de 2023 para evitar que su hijo sea excluido de la escuela. ¡Con su ayuda, podemos asegurarnos de que todos nuestros estudiantes disfruten de un año escolar 2023-2024 saludable!

Comuníquese con Niki Kolovos en natsiaousis@cps.edu si tiene alguna pregunta.

Clases gratuitas para familias -- Universidad para padres de CPS

Parent University ofrece clases y talleres GRATIS para adultos. Complete [este formulario](#) para inscribirse en las clases en el otoño de 2023. Se lo contactará por correo electrónico o por teléfono para completar el proceso de registro final.

La Universidad para Padres de CPS está ubicada en la Escuela Primaria Cleveland, 3121 W. Byron St., Chicago, IL., 60618.

- Clase de ESL - lunes y miércoles - 9:30 am - 12:30 pm
- GED en Español - Martes y Jueves - 9:30am - 12:30pm
- Habilidades básicas de computación - La clase será en inglés - Miércoles - 9:30 am - 11:30 am * Plan de estudios de Northstar
- Habilidades básicas de computación - La clase será en español - Lunes - 9:30 am - 11:30 am * Plan de estudios de Northstar

September STEAMitist Career Spotlight

STEAMitist Career Spotlights are back again this year! Each month, we will feature a different career in a STEAM-related field.

Septiembre en foco de carrera STEAMitist

¡STEAMitist Career Spotlights vuelve este año! Cada mes, presentaremos una carrera diferente en un campo relacionado con STEAM.

I AM A **PHYSICIST**



I was raised in Mexico and feel like a citizen of the world. I love dancing, fashion, and family time. I used to feel like I didn't belong. My work ranges from quantum computing to TV shows. I love sharing scientific ideas with everyone!

DEBBIE BEREBICHEZ, PHD



I AM A
SCIENTIST
WWW.IAMASCIENTIST.COM



September's STEAMitist Career Spotlight features Debbie Berebichez, PhD, a physicist with a passion for data science, teaching, and performance. Debbie grew up in Mexico in a Jewish community and has a life mission of inspiring women and girls in STEM.

Teachers then have resources available to talk more about our career spotlights in the classroom. If you want to talk more about Debbie Berebichez and Physics at home, [click here!](#)

SOY **FÍSICA**



Me crié en México y me siento ciudadana del mundo. Me encanta bailar, la moda y el tiempo en familia. Solía sentir que no pertenecía. Mi trabajo abarca desde computación cuántica hasta programas de televisión. ¡Me encanta compartir ideas científicas con todos!

DEBBIE BEREBICHEZ, DRA



I AM A
SCIENTIST
WWW.IAMASCIENTIST.COM



STEAMitist Career Spotlight de septiembre presenta a Debbie Berebichez, PhD, una física apasionada por la ciencia de datos, la enseñanza y el rendimiento. Debbie creció en México en una comunidad judía y tiene la misión de inspirar a mujeres y niñas en STEM.

Luego, los maestros tienen recursos disponibles para hablar más sobre nuestras carreras profesionales destacadas en el aula.

Si quieres hablar más sobre Debbie Berebichez y Física en casa, [haz clic aquí!](#)

Friends of Peterson

Did you know the Friends of Peterson has raised more than \$900,000 to support the work of Peterson School since 2014? Would you like to learn more about the organization and where funds are allocated? The 2022-23 Annual Report is now on the Friends of Peterson website - www.friendsofpeterson.org.

While you're visiting the website, you can also order a new baseball shirt for delivery to your child's classroom or pick-up at the Parent Meeting. And, if you want a different style of shirt, hoodie, and more, you can visit our online made-to-order store.

The Carole Robertson Center is Hiring

Our partner organization for the Teen REACH program, The Carole Robertson Center, is hiring! They are hiring for many positions including managers for their after school programs. Review the flyer below for more information and [apply here](#).

Amigos de Peterson

¿Sabía que Friends of Peterson ha recaudado más de \$900,000 para apoyar el trabajo de Peterson School desde 2014? ¿Le gustaría obtener más información sobre la organización y dónde se asignan los fondos? El Informe Anual 2022-23 ya está en el sitio web de Friends of Peterson: www.friendsofpeterson.org.

Mientras visita el sitio web, también puede pedir una nueva camiseta de béisbol para entregarla en el salón de clases de su hijo o recogerla en la reunión de padres. Y, si deseas un estilo diferente de camisa, sudadera con capucha y más, puedes visitar nuestra tienda en línea hecha a medida.

El Centro Carole Robertson está contratando

¡Nuestra organización asociada para el programa Teen REACH, The Carole Robertson Center, está contratando! Están contratando para muchos puestos, incluidos gerentes para sus programas extracurriculares. Revise el folleto a continuación para obtener más información y presente su solicitud [aquí](#).



CAROLE ROBERTSON CENTER
for Learning



NOW HIRING: TEEN PROGRAM MANAGER


The Carole Robertson Center for Learning is hiring Teen Reach manager. This position will drive the enhancement of our teen programs in Little Village and Albany Park. They will supervise our Teen Reach Specialists. This staff person will be onsite programming hours and provide direct support to staff, youth and families.

In this role you will create an organization-wide youth council and a spring break college trip for middle school students. You will oversee and expand all teen focused grants, such as Teen Reach and Afterschool Matters.

Competitive Pay | Full-Time Benefits



Apply Today!
www.carolerobertsoncenter.org/careers

 Classes at NEIU



CAROLE ROBERTSON CENTER
for Learning



NOW HIRING: COMMUNITY IN SCHOOLS MICROCENTER MANAGER

The Carole Robertson Center for Learning is hiring a community in schools manager to manage our two school-based afterschool programs and summer camp.


In these roles, you will supervise program staff, support programs in-person, successfully implement innovative programming, ensure safe and engaging environments, recruit and enroll families, and maintain a positive relationship with parents. During the summer months you will support our summer camp.

Competitive Pay | Full-Time Benefits



Apply Today!
www.carolerobertsoncenter.org/careers

 Clases en NEIU



FALL DANCE

REGISTER NOW!

TAKING NEW STUDENTS THROUGH OCTOBER 2023

TUESDAYS THROUGH DEC 12
 JAZZ- POP DANCE - AGES 9 - 14 - 5:45 PM - 7:00 PM
 MUSICAL THEATRE DANCE - AGES 14+ - 7:15 PM - 8:30 PM

WEDNESDAYS THROUGH DEC 13
 HIP HOP YOUTH - AGES 5 TO 12 - 5:00 PM - 6:00 PM
 HIP HOP ADULT - AGES 13 TO ADULT - 6:15 PM TO 7:15 PM

THURSDAYS THROUGH DEC 14
 BALLET II/III - AGES 10 - 14 - 5:45 PM - 7:00 PM
 TEEN ADULT BALLET - AGES 14 - ADULT - 7:15 PM - 8:30 PM

SATURDAYS THROUGH DEC 16
 CREATIVE MOVEMENT/PRE-DANCE I - AGES 3 - 4 - 9 AM - 9:45 AM
 CREATIVE MOVEMENT PRE-DANCE II - AGES 5 - 6 - 10 AM - 11 AM
 CREATIVE MOVEMENT PRE-BALLET - AGE 7 - 11:15 AM - 12:15 PM
 BALLET I - AGES 8 - 11 - 12:30 PM - 1:30 PM

REGISTER AT NEIU.EDU/CAPE
 "SEARCH CLASSES"
 EMAIL: CAPE@NEIU.EDU
 PHONE: 773-442-5080

Northeastern Illinois University's Office of Community and Professional Education has lessons and classes for students and adults in music, art, dance and academic tutoring. Please visit neiu.edu/cape and select "search classes" to see the offerings and to register. Or email us at cape@neiu.edu. For tutoring visit: neiu.edu/tutoring.

TUTORING



SATURDAY TUTORING
 40 MINUTE PRIVATE OR GROUP OPTIONS FOR K-12
 REGISTER AT NEIU.EDU/TUTORING
 FOR ACT/SAT PREP EMAIL CAPE@NEIU.EDU

ART



SATURDAY ART CLASSES 1PM TO 2:30 PM
 ART CLASSES WITH DIFFERENT THEMES
OCT 7 THROUGH DEC 2 FOR AGES FIVE TO ADULT
 SIGN UP FOR ONE OR ALL 8 OFFERINGS!
 REGISTER AT NEIU.EDU/CAPE

MUSIC



THE COMMUNITY MUSIC PROGRAM (CMP) AT NEIU OFFERS WEEKLY PRIVATE LESSONS IN **PIANO, VOICE, STRINGS, WOODWINDS, BRASS, GUITAR AND PERCUSSION**. JUNIOR FACULTY AND SENIOR FACULTY VARIOUS SCHEDULES AVAILABLE
 SIGN UP FOR THE ENTIRE SESSION OFFERED: 30-, 45-, AND 60-MIN OPTIONS
 RECITAL SCHEDULED FOR A SATURDAY IN DECEMBER
 SEE NEIU.EDU/CMP FOR MORE INFO

REGISTER AT NEIU.EDU/CAPE
 "SEARCH CLASSES"
 EMAIL: CAPE@NEIU.EDU
 PHONE: 773-442-5080

La Oficina de Educación Comunitaria y Profesional de la Universidad Northeastern Illinois tiene lecciones y clases para estudiantes y adultos en música, arte, danza y tutoría académica. Visite neiu.edu/cape y seleccione "buscar clases" para ver las ofertas y registrarse. O envíenos un correo electrónico a cape@neiu.edu. Para tutoría visite: neiu.edu/tutoring.